Dictum

1) De hogere voorziening wordt afgewezen.

2) Fred Olsen SA wordt verwezen in de kosten.

3) Het Koninkrijk Spanje draagt zijn eigen kosten.

Arrest van het Hof (Tweede kamer) van 4 oktober 2007 — Commissie/Italië

(Zaak C-217/06)

„Niet-nakoming — Overheidsopdrachten voor uitvoering van werken — Richtlijn 71/305/EEG — Begrip en afbakening van overheidsopdracht voor uitvoering van werken — Niet-nakoming die al haar gevolgen heeft gesorteerd"

1. *Beroep wegens niet-nakoming — Niet-nakoming opgeheven vóór verstrijken van in met redenen omkleed advies gestelde termijn — Niet-ontvankelijkheid (Art. 226 EG) (cf. punt 21)*

2. *Gemeenschapsrecht — Beginselen — Bescherming van gewettigd vertrouwen — Werkingssfeer (Richtlijn 71/305 van de Raad) (cf. punt 23)*

Voorwerp

Niet-nakoming — Schending van de artikelen 3 en 12 van richtlijn 71/305/EEG van de Raad van 26 juli 1971 betreffende de coördinatie van de procedure voor het plaatsen van overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken (PB L 185, blz. 5)

— Onderhandse plaatsing zonder aankondiging van opdracht van een opdracht voor de uitvoering van de in besluit nr. 48 van de gemeenteraad van Stintino van 14 december 1989 genoemde werken, met name „de planning en verwezenlijking van de werken voor de technologische en structurele aanpassing, verzorging en voltooiing van het waterleidings- en rioleringsnet, het wegennet, de infrastructuur en de voorzieningen voor de woonkern, woonhuizen en de toeristische centra aan de rand van het grondgebied van de gemeente Stintino, daaronder begrepen de sanering en het schoonmaken van de kust en van de toeristische centra aldaar"

Dictum

1) Door ten minste een van de opdrachten die de gemeente Stintino aan de vennootschap Maresar Soc. Cons. arl had toegewezen bij overeenkomst nr. 7/91 van 2 oktober 1991 en de tussen deze partijen gesloten dienovereenkomstige aanvullende handelingen, verder te laten uitvoeren, is de Italiaanse Republiek de krachtens richtlijn 71/305/EEG van de Raad van 26 juli 1971 betreffende de coördinatie van de procedure voor het plaatsen van overheidsopdrachten voor de uitvoering van werken, en in het bijzonder de artikelen 3 en 12 ervan, op haar rustende verplichtingen niet nagekomen.

2) De Italiaanse Republiek wordt verwezen in de kosten.

Beschikking van het Hof (Achtste kamer) van 4 oktober 2007 — Finland/Commissie

(Zaak C-457/06 P)

„Hogere voorziening — Beroep tot nietigverklaring — Niet-ontvankelijkheid — Handeling die geen bindende rechtsgevolgen sorteert — Eigen middelen van Europese Gemeenschappen — Inbreukprocedure — Artikel 11 van verordening (EG, Euratom) nr. 1150/2000 — Vertragingsrente — Onderhandelingen over overeenkomst inzake betaling onder voorwaarden — Weigeringsbrief"